

Germany-Berlin: Security services

OJ S 81/2015 25/04/2015

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Bezirksamt Charlottenburg-Wilmersdorf von Berlin, Abt. Bürgerdienste, Zentrale Vergabestelle

Postal address: Hohenzollerndamm 174-177

Town: Berlin

Postal code: 10713

Country: Germany

For the attention of: Herrn Nestoroff

E-mail: bauvergabe@charlottenburg-wilmersdorf.de

Telephone: +49 30902916860

Fax: +49 30902916865

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.charlottenburg-wilmersdorf.de>

Additional information can be obtained from:

Official name: Bezirksamt Charlottenburg-Wilmersdorf von Berlin, Abt. Bürgerdienste, SE Facility Management

Postal address: Hohenzollerndamm 174-177

Town: Berlin

Postal code: 10713

Country: Germany

For the attention of: Herrn Kral

E-mail: gebaeudemanagement@charlottenburg-wilmersdorf.de

Telephone: +49 30902916612

Fax: +49 30902916609

Internet address: <http://www.charlottenburg-wilmersdorf.de>

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Wachschutz Tätigkeit und Pförtnerdienstleistung.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 23: Investigation and security services, except armoured car services

Main site or place of performance: Berlin, Bezirk Charlottenburg-Wilmersdorf.

NUTS code DE300 Berlin

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Wachschutz Tätigkeit, Pförtnerdienste mit Auskunftstätigkeit, Wochenendpförtnerdienste, Nachtpförtnerdienste, Kontrollgänge in den Bürogebäuden Otto-Suhr-Allee 100 und Hohenzollerndamm 174-177 in Berlin Charlottenburg-Wilmersdorf. Gestellung von Ersatzpersonal bei einem eventuellen Ausfall der bezirkseigenen Pförtner (Pförtnerdienste mit Auskunftstätigkeit).

II.1.6. CPV code(s)

79710000 Security services, 79713000 Guard services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

— Wachschutz Tätigkeit in den Dienstgebäuden Otto-Suhr-Allee 100 und Hohenzollerndamm 174-177 in Berlin Charlottenburg-Wilmersdorf mit insgesamt ca. 6 240 Stunden pro Jahr,
— Pförtnerdienste mit Auskunftstätigkeit im Dienstgebäude Hohenzollerndamm 174-177, 10713 Berlin mit ca. 2 080 Stunden pro Jahr,
— Wochenendpförtnerdienste im Dienstgebäude Otto-Suhr-Allee 100, 10585 Berlin mit ca. 830 Stunden pro Jahr,
— Nachtpförtnerdienste im Dienstgebäude Otto-Suhr-Allee 100, 10585 Berlin mit ca. 2 910 Stunden pro Jahr,
— Gebäudekontrollgänge im Dienstgebäude Otto-Suhr-Allee 100, 10585 Berlin mit ca. 520 Stunden pro Jahr.

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Der Vertrag verlängert sich jeweils um sechs Monate (längstens um vierundzwanzig Monate), wenn er nicht drei Monate vor Vertragsablauf gekündigt wird.

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 1.10.2015. Completion 30.9.2016

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Entfällt.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Zahlungen im Rahmen der Vergabe- und Vertragsordnung für Leistungen, Teil B (VOL/B) und Vergabeunterlagen.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Für die vertragliche Leistungserfüllung dürfen ausschließlich Sicherheitsmitarbeiter mit Abschluss als geprüfte Schutz- und Sicherheitskraft (IHK) oder IHK-Geprüfte Werkschutzfachkraft (IHK) eingesetzt werden.

Bei ausländischen Bewerbern: Gleichwertige Abschlüsse des Heimatlandes.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Zum Nachweis der Eignung sind mit dem Angebot abzugeben:

- Eigenerklärung zur Einhaltung gesetzlicher Verpflichtungen und anderer Sachverhalte;
- Eigenerklärung zur Tariftreue, Mindestentlohnung und Sozialversicherungsbeiträgen;
- Eigenerklärung über die Förderung von Frauen und die Vereinbarkeit von Beruf und Familie;
- Personalbogen bzw. Lebenslauf mit Bild und das Prüfungszeugnis für jeden einzusetzenden Sicherheitsmitarbeiter.

Auf gesondertes Verlangen sind zum Nachweis der Eignung entsprechend der oben genannten Eigenerklärung zur Eignung vorzulegen:

- Auskunft aus dem Gewerbezentralregister (oder ULV-Bescheinigung),
- Gewerbeanmeldung (oder ULV-Bescheinigung),
- Erlaubnis zum Gewerbe,
- Handelsregistrauszug (oder ULV-Bescheinigung),
- Betriebshaftpflichtversicherung (oder ULV-Bescheinigung),
- Bescheinigung des Finanzamtes über die Entrichtung von Steuern (oder ULV-Bescheinigung),
- Bescheinigung der Krankenkasse über die rückstandslose Beitragsentrichtung (oder ULV-Bescheinigung),
- Bescheinigung der Berufsgenossenschaft über die rückstandslose Beitragsentrichtung (oder ULV-Bescheinigung)

Bei ausländischen Bewerbern gleichwertige Bescheinigungen des Heimatlandes.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Eigenerklärungen über: Jährliches Mittel der Arbeitnehmer (aufgeschlüsselt nach Verwaltungs- und Sicherheitsmitarbeitern), Umsatz des letzten Geschäftsjahres.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Referenzliste (max. 3 Jahre alt) unter Angabe: Art der Leistungen (insb. vergleichbare Wachschutz- und Pförtnerdienstleistungen), Auftragsvolumen, Vertragsdauer, Auftraggeber, Ansprechpartner mit Telefonnummer.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: yes

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

Vergabenummer: 6058

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 3.6.2015 - 14:00

Payable documents: yes

Price: 10,00 EUR

Terms and method of payment: Bargeldlos als Post- oder Banküberweisung;
Empfänger: Bezirkskasse Charlottenburg-Wilmersdorf;
BLZ, Geldinstitut: Postbank Berlin;
Kontonummer: 4886-101;
Verwendungszweck: Kapitel 3306, Titel 11979, Vergabe-Nr. 6058 Wachschutz;
IBAN: DE89100100100004886101;
BIC-Code: PBNKDEFF100.

Die Vergabeunterlagen können nur versendet werden, wenn der Nachweis der Einzahlung vorliegt.

Das eingezahlte Entgelt wird nicht erstattet.

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

10.6.2015 - 11:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted
German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender
until: 31.8.2015

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 10.6.2015 - 11:00

Place:

Siehe Abschnitt I.1) – Raum 5073

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Landes Berlin

Postal address: Martin-Luther-Str. 105

Town: Berlin

Postal code: 10825

Country: Germany

E-mail: poststelle@denwtf.berlin.de

Telephone: +49 3090138316

Fax: +49 3090137613

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Siehe Abschnitt I, I.1)

VI.5. Date of dispatch of this notice

20.4.2015